



EVROPSKÁ KOMISE

V Bruselu dne 6.4.2016
C(2016) 2049 final

Věc: **Státní podpora – Česká republika**
 Podpora č. SA. 43402 (2015/N)
 Fond těžko pojistitelných rizik

Vážený pane,

Evropská komise (dále jen „Komise“) tímto České republice oznamuje, že se po přezkoumání informací, které jí k výše uvedenému režimu státní podpory poskytly české orgány, rozhodla nevznést žádné námitky, jelikož předmětný režim je slučitelný s vnitřním trhem podle čl. 107 odst. 3 písm. c) Smlouvy o fungování Evropské unie (dále jen „SFEU“).

Komise při rozhodování vycházela z těchto skutečností:

1. POSTUP

- (1) Dopisem ze dne 23. října 2015, zaevidovaným Komisí dne 28. října 2015, oznámila Česká republika podle čl. 108 odst. 3 SFEU výše uvedený režim podpory. Komise dne 25. listopadu 2015 a 16. února 2016 požádala české orgány o doplňující informace, které jí tyto orgány poskytly v dopisech ze dne 22. prosince 2015 a 16. března 2016, jež Komise zaevidovala téhož dne.

2. POPIS

2.1. Název

- (2) Fond těžko pojistitelných rizik

PhDr. Lubomír Zaorálek
Ministerstvo zahraničních věcí České republiky
Loretánské náměstí 5
118 00 Praha 1
Česká republika

2.2. Cíl

- (3) Cílem tohoto režimu podpory je specificky zaměřený trh v oblasti pojištění v České republice. Jeho účelem je poskytnout rámec pro správné řízení rizik v případě nepříznivých klimatických jevů, pro něž neexistují žádné pojistné produkty.

2.3. Právní základ

- (4) Právním základem je:
- Zákon č. 252/1997 Sb., o zemědělství, ve znění pozdějších předpisů;
 - Zásady pro poskytování podpory za ztráty způsobené nepříznivými klimatickými jevy – Fond těžko pojistitelných rizik.

2.4. Doba trvání

- (5) Od data schválení Komisí do 31. prosince 2022.

2.5. Rozpočet

- (6) Celkový rozpočet činí 14 milionů CZK (přibližně 0,517 milionu EUR).

2.6. Příjemci

- (7) Příjemci v rámci tohoto režimu podpory mohou být všechny podniky působící v prvovýrobě, které se na fondu podílejí.
- (8) České orgány potvrdily, že podniky v obtížích ve smyslu definice uvedené v bodě 35 odst. 15 pokynů Evropské unie ke státní podpoře v odvětvích zemědělství a lesnictví a ve venkovských oblastech na období 2014 až 2020¹ (dále jen „pokyny“) budou vyloučeny z poskytování podpory v rámci tohoto režimu, ledaže jejich finanční obtíže způsobily nepříznivé klimatické jevy uvedené níže v 10. bodě odůvodnění.
- (9) České orgány se rovněž zavázaly, že pozastaví výplatu podpory, jestliže má příjemce stále k dispozici dřívější protiprávní podporu, která byla rozhodnutím Komise prohlášena za neslučitelnou (ať v souvislosti s jednotlivou podporou, nebo režimem podpory), dokud tento příjemce neuhradí nebo nepřevéde na vázaný účet celou částku protiprávní a neslučitelné podpory včetně příslušných úroků z vracené podpory.

2.7. Popis režimu podpory

- (10) Navrhovaný Fond těžko pojistitelných rizik (dále jen „fond“) představuje systém řízení rizik a krizí, jehož účelem je řešit nepříznivé dopady sucha a nadměrných srážek, proti nimž se zemědělci nemohou na českém pojistném trhu pojistit.
- (11) Fond bude spravovat Podpůrný a garanční rolnický a lesnický fond. Fond budou tvořit vklady zemědělců a státní příspěvek.

¹ Úř. věst. C 204, 1.7.2014, s. 1.

- (12) Účelem fondu je nahradit škody způsobené během období sklizně dvěma nepříznivými klimatickými jevy uvedenými v 10. bodě odůvodnění. Sklizeň je definována jako roční období, během něhož je v daném místě zvykem sklízet určité plodiny.
- (13) Vklad zemědělce se bude rovnat výši součtu součinu hodnoty příspěvku za komoditu na hektar a počtu hektarů předmětné komodity. Příspěvek se bude vždy počítat z veškeré zemědělcem obdělávané půdy (tj. z počtu hektarů uvedených v žádosti zemědělce).
- (14) Státní příspěvek bude odpovídat výši součtu ročních vkladů podílejících se zemědělci. Stát může rovněž poskytnout mimořádný příspěvek až do výše součtu ročních vkladů zemědělci za poslední dva roky, které předcházejí vyčerpání finančních prostředků fondu. Státní příspěvek bude vyplácen z rozpočtu ministerstva zemědělství.
- (15) Pro účely tohoto režimu podpory se v úvahu berou tyto komodity: obiloviny, olejniny, okopaniny, ovoce, zelenina, píce, luskoviny, chmel, réva vinná, trvalý travní porost či rostliny pěstované ve školkách, které nejsou umístěny na pozemcích určených k plnění funkce lesa.
- (16) Pro účely tohoto oznámení se „škodou“ rozumí ztráta příjmů způsobená zničením nebo poškozením komodity, k nimž došlo v důsledku nepříznivého klimatického jevu, jenž zapříčinil zničení více než 30 % produkce dotčené komodity za rok, ve kterém škoda vznikla, ve srovnání s průměrnou roční produkcí za období předcházejících pěti let, přičemž nejnižší a nejvyšší hodnota roční produkce se z výpočtu vyloučí.
- (17) Škodu vzniklou jako přímý důsledek nepříznivého klimatického jevu bude posuzovat buď orgán veřejné moci, nezávislý odborník uznaný orgánem poskytujícím podporu nebo pojišťovna.
- (18) Každý výskyt nepříznivého klimatického jevu bude muset být úředně uznán; bude indikován „Integrovaným systémem pro sledování rizik v zemědělství“ (www.intersucho.cz) a formálně uznán Českým hydrometeorologickým ústavem.
- (19) Kritéria pro formální uznání jsou stanovena předem: české orgány potvrdily, že integrovaný systém pro sledování rizik v zemědělství pracuje se třemi kategoriemi sucha v závislosti na rozsahu jeho dopadu. V případě nadměrných srážek budou využívány informace od Českého hydrometeorologického ústavu.
- (20) České orgány uvedly, že každý nepříznivý klimatický jev, na jehož základě se bude žádat o náhradu škody, bude v době svého výskytu podložen meteorologickými údaji.
- (21) Způsobitelná pro podporu bude ztráta příjmů, kterou zemědělec utrpěl kvůli nepříznivému klimatickému jevu, který může být přirovnán k přírodní pohromě. Podpora bude vyplacena přímo dotčenému zemědělci, a to nejpozději do dvou let od vzniku škody.
- (22) České orgány potvrdily, že za způsobitelnou pro podporu bude považována pouze škoda, která přímo souvisí s nepříznivým klimatickým jevem. Aby se potvrdila přímá souvislost, bude mít škodní komise za úkol provádět kontroly přímo na místě vzniku škody. S cílem zajistit, aby byly tyto kontroly prováděny za

objektivních podmínek, musí příjemce podat žádost o podporu do 21 kalendářních dnů po zjištění škody, avšak v případě silných srážek nejpozději 14 dní před sklizní poškozené komodity nebo zrušením porostu.

- (23) Ztráta příjmů se vypočte tak, že se odečte součin množství zemědělských produktů vyprodukovaných v roce, kdy došlo k nepříznivému klimatickému jevu, nebo v každém následujícím roce nepříznivě ovlivněném úplným či částečným zničením produkce, a průměrné prodejní ceny dosažené během uvedeného roku, od součinu tříletého průměru ročního množství zemědělských produktů stanoveného na základě předchozího pětiletého období (s vyloučením nejvyšší a nejnižší hodnoty) a dosažené průměrné prodejní ceny. Tato metoda nebo hodnoty použité při výpočtu se budou vztahovat k poškozené komoditě.
- (24) Částku podpory lze zvýšit o další náklady, jež příjemci vznikly z důvodu nepříznivého klimatického jevu. Orgány České republiky výslovně zavázali nahradit pouze ty ostatní náklady, které jsou přímo spojeny s nepříznivým klimatickým jevem také příklady takových nákladů: náklady spojené s mechanickou kultivací orné půdy zasažené suchem, rozrušení půdního škraloupu a podobné další náklady spojené s nárůstem počtu operací při zpracování půdy zasažené suchem; vyšší náklady na sklizeň (např. okopaniny) atd. V případě nadměrných srážek v období sklizně se může jednat o zvýšené náklady na použití speciální sklizňové techniky, např. podmáčené porosty lze sklízet mnohdy až po zámruzu půdy, anebo zvýšené náklady na posklizňovou úpravu (sušení, třídění a další úprava). Od výše uvedených hodnot budou odečteny příjmy z pojistného či nákladů, které nevznikly v důsledku nepříznivého klimatického jevu.
- (25) Pro účely výpočtu roční zemědělské produkce budou použity ukazatele. Průměrná prodejní cena uvedené komodity bude vycházet z údajů zveřejněných Českým statistickým úřadem v období 12 měsíců předcházejícím okamžiku vzniku škody. České orgány potvrdily, že navrhovaná metoda výpočtu umožní stanovit skutečnou ztrátu v daném roce.
- (26) Podpora bude vyplácena na základě průměrné ztráty. Aby se zajistilo, že tato průměrná ztráta je reprezentativní a nezakládá se na nezvykle vysokých výnosech nebo nevede k nadměrné kompenzaci, budou použity údaje zveřejňované Českým statistickým úřadem.
- (27) Ztráta se bude vypočítávat na úrovni jednotlivého příjemce.
- (28) Podpora sloužící k náhradě ztrát může být poskytnuta až do výše 80 % způsobilých nákladů.
- (29) Podpora bude snížena o 50 %, jestliže dotčený zemědělec neuzavřel pojištění, které kryje alespoň 50 % jeho průměrné roční produkce nebo příjmu souvisejícího s produkcí a které se vztahuje na statisticky nejčastější klimatická rizika v České republice, což jsou kroupy, mráz nebo bouřky.
- (30) České orgány předpokládají, že nepříznivý klimatický jev bude zasahovat jednotlivé regiony v České republice s rozdílnou intenzitou. Vždy bude posuzována konkrétní situace v jednotlivých regionech. Výše uvedený integrovaný systém řízení rizik je založen na hodnocení intenzity sucha v prostorovém rozlišení 500x500 m, a to metodou beroucí v úvahu nejen počasí, ale také půdní podmínky, formování terénu, průběh předcházejících zimních

měsíců a dosavadního fonologického vývoje plodin. V případě nadměrných srážek budou využívány informace od Českého hydrometeorologického ústavu.

- (31) České orgány se zavázaly, že do své výroční zprávy začlení meteorologické informace o typu, době, relativním rozsahu a místu výskytu klimatického jevu, který může být přirovnán k přírodní pohromě.
- (32) České orgány se zavázaly, že zajistí, že podpora poskytovaná v rámci tohoto režimu podpory nebude kumulována s podporou obdrženou z jiných místních, regionálních, vnitrostátních nebo unijních zdrojů na krytí totožných způsobilých nákladů. Kromě toho prohlásily, že Program rozvoje venkova České republiky na období 2014–2020 neobsahuje stejné opatření. Neexistuje tudíž riziko, že by mohlo s programem rozvoje venkova dojít k překrývání financování.
- (33) České orgány se zavázaly zveřejnit tento režim podpory na internetových stránkách věnovaných státní podpoře. V rámci těchto informací bude uveden orgán poskytující podporu; dále zde bude zveřejněna totožnost každého jednotlivého příjemce podpory vyšší než 60 000 EUR, který působí v zemědělské prvovýrobě, a také všechny povinné informace uvedené v bodu 128 pokynů.

3. POSOUZENÍ

3.1. Existence podpory – použití čl. 107 odst. 1 SFEU

- (34) Aby bylo možné použít čl. 107 odst. 1 SFEU, musí režim skýtat hospodářskou výhodu, kterou by podnik při běžném podnikání jinak nezískal, podpora musí být poskytnuta určitým podnikům, a sice členským státem nebo ze státních prostředků, a režim musí být schopen ovlivnit obchod mezi členskými státy.
- (35) Předmětný režim příjemcům výhodu poskytuje. Tato výhoda je poskytována ze státních prostředků ve prospěch zemědělců působících v zemědělské prvovýrobě v České republice. V souladu s judikaturou Soudního dvora už pouhý fakt, že se ve srovnání s jinými konkurenčními podniky posílí konkurenční postavení jednoho podniku v důsledku ekonomického zvýhodnění, kterého by jinak tento podnik v běžném podnikání nedosáhl, poukazuje na možné narušení hospodářské soutěže².
- (36) Podle judikatury Soudního dvora by podpora podniku mohla ovlivnit obchod mezi členskými státy, pokud podnik působí na trhu otevřeném obchodu v rámci EU³. Příjemci podpory působí na trhu zemědělské produkce komodit uvedených v 15. bodě odůvodnění, kde se uskutečňuje obchod v rámci EU⁴. Toto odvětví je otevřeno hospodářské soutěži na úrovni EU, a tudíž je citlivé na jakékoli opatření, které zvýhodňuje produkci v jednom či více členských státech. Tento režim proto může narušit hospodářskou soutěž a ovlivnit obchod mezi členskými státy.
- (37) Vzhledem k výše uvedeným skutečnostem jsou splněny podmínky čl. 107 odst. 1 SFEU. Lze tudíž konstatovat, že navrhovaný režim představuje státní podporu ve

² Rozsudek Soudního dvora ze dne 17. září 1980 ve věci 730/79 *Philip Morris Holland BV v. Komise Evropských společenství*, ECLI:EU:C:1980:209.

³ Viz zejména rozsudek Soudního dvora ze dne 13. července 1988 ve věci 102/87 *Francouzská republika v. Komise Evropských společenství*, ECLI:EU:C:1988:391.

⁴ Produkce plodin, které byly sklizeny v České republice v roce 2015, se odhaduje na 8,414 tisíc tun. Zdroj: Eurostat.

smyslu uvedeného článku. Podporu lze považovat za slučitelnou s vnitřním trhem pouze tehdy, pokud na ni lze vztáhnout jednu z výjimek stanovených ve SFEU.

3.2. Zákonnost podpory – použití čl. 108 odst. 3 SFEU

- (38) Tento režim podpory byl oznámen Komisi dne 23. října 2015. Režim nebyl dosud proveden. Česká republika tedy splnila svou povinnost podle čl. 108 odst. 3 SFEU.

3.3. Slučitelnost podpory

3.3.1. Použití čl. 107 odst. 3 písm. c) SFEU

- (39) Podle čl. 107 odst. 3 písm. c) SFEU může být považována za slučitelnou s vnitřním trhem podpora, která má usnadnit rozvoj určitých hospodářských činností nebo hospodářských oblastí, pokud nemění podmínky obchodu v takové míře, jež by byla v rozporu se společným zájmem.
- (40) Aby bylo možné použít tuto výjimku, musí podpora splňovat požadavky příslušných právních předpisů Unie pro státní podporu.

3.3.2. Použití pokynů Evropské unie ke státní podpoře v odvětvích zemědělství a lesnictví a ve venkovských oblastech na období 2014 až 2020

- (41) Na oznámený režim podpory se vztahuje oddíl 1.2.1.2 část II pokynů.

3.3.2.1. Zvláštní posouzení podle kategorie podpory

- (42) Podle bodu 346 pokynů bude Komise považovat podporu na náhradu škody způsobené nepříznivým klimatickým jevem, který může být přirovnán k přírodní pohromě, za slučitelnou s vnitřním trhem ve smyslu čl. 107 odst. 3 písm. c) SFEU, jestliže je v souladu s obecnými zásadami pro posouzení slučitelnosti a podmínkami kapitoly 1.2.1.2 pokynů.
- (43) V souladu s bodem 347 pokynů může být podpora poskytnutá na náhradu škody způsobené nepříznivým klimatickým jevem, který může být přirovnán k přírodní pohromě, jak je definována v bodě 35 (34) pokynů. Pod tuto definici spadají nepříznivé klimatické jevy uvedené v tomto rozhodnutí, tj. velké sucho a silný déšť, které zničí více než 30 % průměrné roční produkce.
- (44) Podpora podle tohoto režimu bude poskytnuta pouze podnikům působícím v zemědělské prvovýrobě. Podmínka uvedená v bodě 347 pokynů je proto splněna (viz 7. bod odůvodnění).
- (45) V souladu s bodem 348 pokynů české orgány potvrdily, že příslušný český orgán bude formálně uznávat charakter události jakožto nepříznivého klimatického jevu, který může být přirovnán k přírodní pohromě (viz 18. bod odůvodnění), a že bude existovat přímá příčinná souvislost mezi nepříznivým klimatickým jevem, který může být přirovnán k přírodní pohromě, a škodou, kterou podnik utrpěl (viz 22. bod odůvodnění).
- (46) Podle bodu 349 pokynů Česká republika stanoví předem kritéria, na jejichž základě bude toto formální uznání vydávat (viz 19. bod odůvodnění).

- (47) Jelikož je tento režim podpory rámcový režim *ex ante*, v souladu s bodem 350 pokynů se Česká republika zavázala plnit povinnost podávat zprávy a do svých výročních zpráv začleňovat meteorologické informace o typu, době, relativním rozsahu a místu výskytu klimatického jevu, který může být přirovnán k přírodní pohromě (viz 31. bod odůvodnění).
- (48) České orgány potvrdily, že v souladu s bodem 351 pokynů bude podpora vyplacena přímo podniku, který utrpěl ztráty v důsledku nepříznivého klimatického jevu. České orgány rovněž dodržují povinnost vyplácet podporu do čtyř let ode dne výskytu takového jevu (viz 21. bod odůvodnění).
- (49) V souladu s bodem 353 pokynů bude způsobilou pro podporu škoda, která vznikne jako přímý důsledek nepříznivého klimatického jevu, posouzeného buď orgánem veřejné moci, nezávislým odborníkem uznaným orgánem poskytujícím podporu nebo pojišťovnou. Tato škoda bude zahrnovat ztrátu příjmů v důsledku úplného nebo částečného zničení zemědělské produkce (viz 17. a 21. bod odůvodnění).
- (50) V souladu s bodem 355 pokynů se škoda bude vypočítávat na úrovni jednotlivého příjemce (viz 27. bod odůvodnění).
- (51) Metoda, která bude použita pro výpočet ztráty příjmů (viz 23. bod odůvodnění), odpovídá metodě popsané v bodě 358 pokynů.
- (52) České orgány potvrdily, že v souladu s bodem 359 pokynů lze částku podpory zvýšit o další náklady, jež příjemci vznikly z důvodu nepříznivého klimatického jevu, a že náklady, které nevznikly v důsledku nepříznivého klimatického jevu a které by příjemci vznikly i jinak, budou odečteny od výše podpory (viz 24. bod odůvodnění).
- (53) V souladu s bodem 360 pokynů Česká republika použije pro účely výpočtu roční zemědělské produkce příjemce indexy.
- (54) České orgány potvrdily, že intenzita podpory bude omezena na 80 %, jak je stanoveno v bodě 362 pokynů (viz 28. bod odůvodnění). České orgány se rovněž zavázaly snížit podporu o 50 % u příjemců, kteří neuzavřeli pojištění s pojistnou ochranou vztahující se alespoň na 50 % jejich průměrné roční produkce nebo příjmu souvisejícího s produkcí a týkající se statisticky nejvýznamnějších rizik v České republice, na která se dané pojištění vztahuje (29. bod odůvodnění).

3.3.2.2. Společné zásady pro posuzování slučitelnosti

- (55) Podle bodu 38 pokynů se na podpory poskytnuté v souladu s čl. 107 odst. 3 písm. c) SFEU použijí společné zásady pro posouzení slučitelnosti.
- (56) Tento režim podpory splňuje společné zásady pro posouzení slučitelnosti, a to z těchto důvodů:
- *Přispívá k dosažení určitého společného cíle* v souladu s bodem 43 pokynů. Jak je popsáno výše ve 3. bodě odůvodnění, cílem tohoto režimu je vyplnit mezeru na pojistném trhu, a dosáhnout tak udržitelného řízení rizik a krizí zemědělské prvovýroby. Jeho cíle jsou v souladu s cíli v oblasti rozvoje venkova uvedenými v bodě 10 pokynů. České orgány prohlásily, že Program rozvoje venkova České

republiky na období 2014–2020 neobsahuje stejné opatření. Podmínky stanovené v bodě 47 pokynů AGRI jsou proto splněny.

- Tento režim podpory, jehož cílem je výhradně nahradit ztráty způsobené nepříznivým klimatickým jevem na zemědělských produktech, nebude mít negativní dopad na životní prostředí ve smyslu bodu 52 pokynů.
- *Existence potřeby státního zásahu:* podle bodu 55 pokynů se Komise domnívá, že trh nepřináší bez státního zásahu očekávané výsledky v případě opatření podpory, která splňují specifické podmínky stanovené v části II pokynů. Tento režim podpory splňuje podmínky oddílu 1.2.1.2 části II pokynů. Podpora se proto považuje za nezbytnou k dosažení cílů společného zájmu.
- *Podpora je přiměřená:* podle bodu 57 pokynů má Komise za to, že podpora poskytnutá v odvětvích zemědělství a lesnictví a ve venkovských oblastech, která splňuje specifické podmínky vyplývající z příslušných oddílů části II pokynů, představuje vhodný nástroj politiky. Navrhovaný režim splňuje předemtná platná kritéria stanovená v části II pokynů, a proto je považován za vhodný nástroj politiky. Tento režim podpory neposkytuje financování opatření, která jsou shodná s opatřeními spolufinancovanými v rámci Programu rozvoje venkova České republiky. Bod 58 pokynů se proto nepoužije. V souladu s bodem 59 pokynů se dále zvolená forma podpory – přímé dotace – jeví jako nejvhodnější forma podpory.
- *Motivační účinek a nezbytnost podpory:* v souladu s bodem 75 písm. e) pokynů se má za to, že podpora v rámci tohoto režimu má motivační účinek, nebo se motivační účinek nevyžaduje.
- České orgány provedly analýzu a zjistily, že je potřeba zavést rámcový režim pro náhradu škod způsobených nepříznivými klimatickými jevy, pro něž na českém pojistném trhu neexistuje vhodné pojištění. Prokázaly pozitivní účinky režimu podpory, neboť režim se bude týkat specificky zaměřeného trhu, a tak umožní lepší řízení rizik a krizí zemědělské produkce.
- České orgány se dále zavázaly, že zajistí, aby podpora poskytovaná v rámci tohoto režimu podpory nebyla kumulována s podporou obdrženu z jiných místních, regionálních, vnitrostátních nebo unijních zdrojů na krytí totožných způsobilých nákladů (viz 32. bod odůvodnění).
- *Podpora je přiměřená:* bude dodržena maximální intenzita podpory stanovená v bodě 362 pokynů. Maximální intenzitu a výši podpory vypočte poskytující orgán při udělování podpory. Způsobilé náklady budou podloženy jednoznačnými a aktuálními doklady. Pro účely výpočtu intenzity podpory a způsobilých nákladů se všechny použité číselné údaje uvádějí před srážkou daně nebo jiných poplatků. Daň z přidané hodnoty nebude pro poskytnutí podpory způsobilá. Podpora poskytnutá v rámci tohoto režimu může být proto považována za omezenou na minimum potřebné k dosažení společných cílů. Kritérium přiměřenosti lze proto považovat za splněné.
- Kromě toho české orgány provedly analýzu rizika narušení hospodářské soutěže. Potvrdily, že tento režim podpory má za cíl pouze nahradit ztráty na zemědělské prvovýrobě a že nebude mít žádnou přímou spojitost s výrobními procesy, jejich

rozšiřováním nebo s investičními projekty. Komise se proto domnívá, že negativní účinky na hospodářskou soutěž a obchod jsou omezeny na minimum.

- (57) *Zásada transparentnosti je dodržena:* české orgány se zavázaly zveřejnit tento režim podpory na internetových stránkách věnovaných státní podpoře. V rámci těchto informací bude uveden orgán poskytující podporu; dále zde bude zveřejněna totožnost každého jednotlivého příjemce podpory vyšší než 60 000 EUR, který působí v zemědělské prvovýrobě, a také povinné informace uvedené v bodu 128 pokynů. V průběhu provádění tohoto režimu podpory bude proto transparentnost zajištěna (viz 33. bod odůvodnění).
- (58) Komise bere na vědomí, že v souladu s bodem 27 pokynů a podle ustálené judikatury⁵ se české orgány zavazují pozastavit výplatu oznámené podpory, jestliže má příjemce stále k dispozici dřívější nezákonnou podporu, která byla rozhodnutím Komise prohlášena za neslučitelnou (ať v souvislosti s jednotlivou podporou, nebo režimem podpory), dokud tento příjemce nevrátí nebo nepřevéde na vázaný účet celou částku nezákonné a neslučitelné podpory včetně příslušných úroků z vrácené podpory (viz 9. bod odůvodnění).
- (59) Komise rovněž bere na vědomí závazek českých orgánů neposkytovat podporu podnikům v obtížích definovaným v bodě 35 (15) pokynů, ledaže jejich finanční obtíže způsobily nepříznivé klimatické jevy uvedené výše v 10. bodě odůvodnění (viz 8. bod odůvodnění).
- (60) S ohledem na výše uvedené skutečnosti dospěla Komise k závěru, že všechny použitelné body pokynů jsou splněny. Protože se však navrhuje, aby předmětný režim podpory platil do 31. prosince 2022, zatímco platnost stávajících pokynů končí ke dni 31. prosince 2020, české orgány se zavázaly, že režim přizpůsobí novým pravidlům platným po tomto datu.

4. ZÁVĚR

S ohledem na výše uvedené se Komise rozhodla:

- nevznést proti předmětnému režimu námitky, neboť je slučitelný s vnitřním trhem podle čl. 107 odst. 3 písm. c) SFEU.

Pokud jakákoliv část tohoto dopisu podléhá služebnímu tajemství dle sdělení Komise o profesním tajemství v rozhodnutích o státních podporách⁶ a neměla by být zveřejněna, informujte o tom Komisi do patnácti pracovních dnů od oznámení tohoto dopisu. Neobdrží-li Komise v uvedené lhůtě odůvodněnou žádost, bude to považovat za souhlas České republiky se zveřejněním plného znění tohoto dopisu. Pokud Česká republika požaduje, aby se na některé informace vztahovala povinnost zachovávat služební tajemství, označte, na které části se má tato povinnost vztahovat, a u každé části, kterou si přejete zveřejnit, uveďte příslušné důvody.

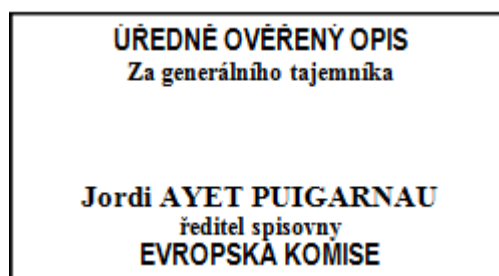
⁵ Viz rozsudek Tribunálu ze dne 13. září 1995 ve spojených věcech T-244/93 a T-486/93, *Textilwerke Deggendorf GmbH v. Komise*, s. II-2288, body 51 a 56 a násl., potvrzený rozsudkem Soudního dvora ze dne 15. května 1997 ve věci C-355/95 P, s. I-2575, body 22 a 26 a násl.

⁶ Sdělení Komise K(2003) 4582 ze dne 1. prosince 2003 o profesním tajemství v rozhodnutích o státních podporách (Úř. věst. C 297, 9.12.2003, s. 6).

Vaše žádost by měla být zaslána prostřednictvím zabezpečeného systému elektronické pošty Public Key Infrastructure (PKI) v souladu s čl. 3 odst. 3 nařízení Komise (ES) č. 794/2004⁷ na adresu: agri-state-aids-notifications@ec.europa.eu.

Za Komisi

Phil HOGAN
člen Komise



⁷ Nařízení Komise (ES) č. 794/2004 ze dne 21. dubna 2004, kterým se provádí nařízení Rady (ES) č. 659/1999, kterým se stanoví prováděcí pravidla k článku 93 Smlouvy o ES (Úř. věst. L 140, 30.4.2004, s. 1).